



## **Decreto del Consiglio federale relativo all'aumento del rincaro e dell'imposta sul valore aggiunto sulla base del decreto federale del 4 ottobre 2006 concernente il credito complessivo per il fondo infrastrutturale**

del 19 dicembre 2018

---

*Il Consiglio federale svizzero,*

visto l'articolo 6 del decreto federale del 4 ottobre 2006<sup>1</sup> concernente il credito complessivo per il fondo infrastrutturale,

*decreta:*

Il credito complessivo per il fondo infrastrutturale di 22 226 100 000 franchi è aumentato a 22 259 400 000 franchi attraverso un finanziamento di 33 300 000 franchi. L'aumento si suddivide come segue:

1. Il credito d'impegno di 9 528 300 000 franchi destinato al completamento della rete delle strade nazionali è aumentato come segue:
  - a. 28 600 000 franchi per il rincaro;
  - b. 17 000 000 franchi per l'imposta sul valore aggiunto.
2. Il credito d'impegno di 5 715 800 000 franchi destinato all'eliminazione dei problemi di capacità sulla rete delle strade nazionali è modificato come segue:
  - a. riduzione di 51 700 000 franchi per il rincaro;
  - b. aumento di 13 400 000 franchi per l'imposta sul valore aggiunto.
3. Il credito d'impegno di 6 089 100 000 franchi destinato al miglioramento delle infrastrutture del traffico urbano e d'agglomerato è aumentato come segue:
  - a. 13 000 000 franchi per il rincaro;
  - b. 7 300 000 franchi per l'imposta sul valore aggiunto.

<sup>1</sup> FF 2007 7705

4. Il credito d'impegno di 892 900 000 franchi destinato alle strade principali nelle regioni di montagna e nelle regioni periferiche è aumentato di 5 700 000 franchi per il rincaro.

19 dicembre 2018

In nome del Consiglio federale svizzero:

Il presidente della Confederazione, Alain Berset  
Il cancelliere della Confederazione, Walter Thurnherr